

«УТВЕРЖДАЮ»

Зам. директора по НД

Р.Р. Ибатуллин



**ОТЧЕТ**

**о научной деятельности**

кафедры английской филологии и межкультурной коммуникации

Елабужского института (филиала) КФУ

за 2017 год

Елабуга

# I. Сведения о наиболее значимых научных результатах НИР

1. (Наименование кафедры)

1. Наименование результата:

--

2. Результат научных исследований и разработок (выбрать один из п. 2.1 или п. 2.2)

2.1. Результат фундаментальных научных исследований

- теория	
- метод	
- гипотеза	
- другое (расшифровать):	

2.2. Результат прикладных научных исследований и экспериментальных разработок

- методика, алгоритм	
- технология	
- устройство, установка, прибор, механизм	
- вещество, материал, продукт	
- штаммы микроорганизмов, культуры клеток	
- система (управления, регулирования, контроля, проектирования, информационная)	
- программное средство, база данных	
- другое (расшифровать):	

3. Результат получен в Приоритетном направлении развития науки, технологий и техники в Российской Федерации:

- Безопасность и противодействие терроризму	
- Индустрия наносистем	
- Информационно-телекоммуникационные системы	
- Науки о жизни	
- Перспективные виды вооружения, военной и специальной техники	
- Рациональное природопользование	
- Транспортные и космические системы	
- Энергоэффективность, энергосбережение, ядерная энергетика	

4. Коды ГРНТИ:

--

5. Назначение:

--

6. Описание, характеристики:

--

7. Преимущества перед известными аналогами:

--

8. Область(и) применения:

--

9. Правовая защита:

--

10. Стадия готовности к практическому использованию:

--

11. Авторы:

--

**I. Перечень контрактов, грантов:**

Файзуллина О.Р.; Мерзон Е.Е.; Ахматгалиева Г.Г. Присуждение республиканского гранта «Алгарыш» в категории «Проектные группы».

Тема исследования: Информальные методы интеграционного образования. Новое в качестве профессиональной жизни

**II. Дополнительная информация:**

**2.1. Перечень конференций, проведенных Вашим подразделением на базе университета в отчетном году:**

Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики». Место проведения: Елабужский институт Казанского Федерального университета. 27 октября 2017 года. Кол-во участников конференции 94 человека, из-них 11 иностранных сотрудников. (<http://kpfu.ru/elabuga/novosti/konferencii-konkursy/npk-39sovremennye-problemy-filologii-i-metodiki.html>) Приказ № 07н от 17 октября 2017 года «О проведении Международной научно-практической конференции».

**2.2. Участие сотрудников института (факультета) в конференциях:**

1. Арсланов В.Ш., Ачаева М.С., Балашова Л.С., Билялова А.А., Борисов А.М., Валеева А.Р., Власова Н.П., Галимуллина Р.И., Дулалаева И.Ю., Морозова О.А., Пестова М.С., Поспелова Н.В., Пучинина О.П., Тарасова А.Н., Теренин А.В., Файзуллина О.Р., Хадеева Г.В., Шкилев Р.Е. Итоговая научно-практическая конференция преподавателей КФУ «Научное и методическое обеспечение практикоориентированной подготовки учителя в условиях сетевого взаимодействия вуза и школы». 25 января 2017, г. Елабуга, ЕИ КФУ.

2. Ачаева М.С. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Словообразовательное гнездо в сопоставительной дериватологии (на материале английского и русского языков)).

3. Ачаева М.С. Международная научная конференция по образованию 2017 (Ireland International Conference on Education 2017), Ирландия, г. Дублин, 24-27 апреля. (Международные школы в России, Татарстан: проблемы поликультурного образования). Руководитель секции.

4. Ачаева М.С., Кирушина А.К. III Международная научно-практическая конференция «Наука и общество в эпоху перемен», Уфа. 15-16.10.2017 (Оценочные прилагательные и их производные в эпоху перемен)

5. Ачаева М.С. VI Международная научная конференция «Научные тенденции: Филология, Культурология, Искусствоведение», Санкт-Петербург, 26.03.2017 (Специфика словообразовательного гнезда «Дом» в русском и английском языках).

6. Билялова А.А. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Особенности коммуникативного поведения американских студентов и преподавателей).

7. Билялова А.А. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Факультативность в сфере управления (на материале английского языка)).

8. Борисов А.М., Шастина Е.М., Гизатуллина А.В., Сибгатуллина А.А. III международный форум по педагогическому образованию в г. Казани. 25 мая 2017 г. (Multilingual approach to teaching foreign languages at yealabuga institute of kazan federal university: english –based teaching of the german language. Интеграция зарубежного и отечественного опыта в реализации трилингвального подхода к обучению иностранным языкам в вузе).

9. Власова Н.П. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» ЕИ КФУ, 27 октября 2017 (Средства создания напряженности в художественном тексте).

10. Власова Н.П. Международная научно-практическая конференция «Наука сегодня: реальность и перспективы» 22 февраля 2017 г. Вологда. (Вертикальный контекст и литературная пародия).

11. Власова Н.П., Камалетдинова Е.Р. 14 Международная научно-практическая конференция «Актуальные проблемы современной науки в 21 веке», 31 августа 2017 г., Махачкала (Отражение глобализации в английском, русском и китайском языках).

12. Власова Н.П., Афолина Е.А., Пупышева Е.Л. III международный форум по педагогическому образованию в г. Казани. 23 мая 2017 г. (Личностно-ориентированный подход в подготовке бакалавров педагогического вуза к профессионально-ориентированной деятельности).

13. Галимуллина Р.И. IV Международная научно-практическая конференция "Проблемы лингвистики, методики обучения и литературоведения в свете межкультурной коммуникации", приуроченная к российско-британскому Году науки и образования на базе ФГБОУ ВО "Башкирского Государственного Педагогического Университета им. Акмуллы, в г. Уфе, 28.03.2017-29.03.2017. (Семантическое описание паремий с компонентом-зоонимом в русских и английских паремиях).

14. Галимуллина Р.И. XI Международная научно-практическая конференция Наука и образование: сохраняя прошлое, создаем будущее» Пенза, 5 сентября 2017г. (Когнитивно-семантическая интерпретация паремий с компонентом-зоонимом в татарском, русском и английском языках).

15. Галимуллина Р.И. X Международная научно-практическая конференция «European research», Пенза, 20 мая 2017 г. (Сравнение компонентов языка и национальности в татарских и английских пословицах и поговорках).

16. Галимуллина Р.И. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Лексико-семантический анализ паремиологических единиц с компонентом-зоонимом в татарском, русском и английском языках).

17. Галимуллина Р.И. Международный российско-американский научно-практический школа-семинар педагогов английского языка. Уфа, Гимназия №3 им. А.М. Горького, 29.03.2017-29.03.2017. (Межкультурные англоязычные контакты в

новом тысячелетии и их роль в практике преподавания английского языка на всех уровнях обучения "школа-ссуз-вуз).

18. Галимуллина Р.И. Форум "Образование России" EDU RUSSIA, Казань ГТРК "КОРСТОН", 02.03.2017-04.03.2017.

19. Дулалаева И.Ю. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Конвенциональная норма и позиция переводчика).

20. Кеннисон О.А. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (A.S. Pushkin and V.Nabokov». («А.С.Пушкин и В.Набоков)).

21. Ли Чжэнвэнь. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Семантика односложных имён прилагательных, обозначающих температуру в современном китайском языке).

22. Морозова О.А. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Проблемы лексикографической фиксации некодифицированной составляющей).

23. Морозова О.А., Илаева Р.А. Международная научно-практическая конференция «Научные достижения и открытия современной молодежи», Пенза, 17 февраля 2017 г. (Исследование эффективности применения мобильных технологий в процессе формирования у старшеклассников грамматических навыков на уроках английского языка).

24. Пестова М.С. IX Международная научная конференция «Индустрия перевода». Организатор: Пермский национальный исследовательский политехнический университет (г. Пермь, Россия), при поддержке Министерства образования и науки Пермского края. 05-07.06.2017. (Фразеологическая парадигматика: переводческий аспект).

25. Пестова М.С. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы

теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Педагогическое проектирование в образовании).

26. Пестова М.С. Всероссийский научно-практический семинар «Эффективное использование электронных изданий в учебном процессе, включение в рабочие программы дисциплин, взаимодействие с обучающимися. Повышение публикационной активности преподавателей» ООО Ай Пи Эр Медиа, онлайн вебинар. 03.04.2017.

27. Поспелова Н. В., Даурова А.Ю. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Тезаурусный подход как способ изучения лексики, относящейся к университету Кембридж.).

28. Поспелова Н. В., Степанова Р.А. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Словари нового поколения – школе).

29. Поспелова Н. В., Гущина Л.Е. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Лингвоисторический портрет города Нью-Йорк (США) (на примере романа Т. Драйзера "Sister Carrie"))).

30. Поспелова Н. В., Иванова Д.Г., Гущина Л.Е. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Лингвострановедческий анализ романа Дж. Д. Сэленджера "The Catcher in the Rye").

31. Поспелова Н.В., Маслова И.В., Крапоткина И.Е. III международный форум по педагогическому образованию в г. Казани. 23 мая 2017 г. (Культурный плюрализм в образовательной среде вуза при подготовке учителя истории).

32. Поспелова Н. В., Иванова Д.Г., Гущина Л.Е. XXV Международная научно-практическая конференция «Современные тенденции развития науки и технологий». 29 апреля 2017 года, Белгород. (Ономастические реалии как объект

лингвокультуроведческого рассмотрения (на материале произведений Т. Драйзера "Sister Carrie").

33. Пучинина О.П. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» ЕИ КФУ, 27 октября 2017 (Иноязычные вкрапления в структуре несобственно-прямой речи на материале прозаических текстов М.И. Цветаевой).

34. Пучинина О.П. Международная научно-практическая конференция «Фундаментальные научные исследования: теоретические и практические аспекты», 29.01.2017, Кемерово. (Прецедентные феномены на материале автобиографической прозы Марины Цветаевой).

35. Пучинина О.П. Международная научно-практическая конференция «Фундаментальные научные исследования: теоретические и практические аспекты».

36. Самсонова Е.В. Международная Международной научно - практическая конференция «Инновационные компетенции и креативность в психологии и педагогике». 04 ноября 2017 г. Оренбург. (Возможности организации учебно - исследовательской деятельности у студентов в процессе изучения иностранного языка).

37. Тарасова А.Н. III международный форум по педагогическому образованию в г. Казани. 25 мая 2017 Модератор симпозиума №7: Поликультурное образование в условиях интенсификации миграционных процессов.

38. Тарасова А.Н., Ахтариева Р.Ф., Ибрагимова Э.Р., Миннулина Р.Ф. III международный форум по педагогическому образованию в г. Казани. 25 мая 2017 г. (Формирование культуры межнационального общения у будущих учителей-инофонов в полиэтнической образовательной среде).

39. Теренин А.В. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» ЕИ КФУ, 27 октября 2017. (Имя ученого как предмет нарушения традиций (несколько рекомендаций для начинающего исследователя)).

40. Файзуллина О.Р. III международный форум по педагогическому образованию в г. Казани. 25 мая 2017 г. (Эффективное взаимодействие в полилингвальном образовательном пространстве).



41. Файзуллина О.Р., Божкова Г.Н, Шабалина Н.Н. III международный форум по педагогическому образованию в г. Казани. 23 мая 2017 г. (Роль учителя в стимулировании читательской активности обучающихся в основном звене (обобщение опыта школьных учителей елабужских школ).

42. Хадеева Г.В. Мастер-класс в рамках Студенческой педагогической школы «Старт» на тему: «Языковой портфолио как средство формирования коммуникативной компетенции учащихся на уроках английского языка» для студентов 4-5 курсов ЕИ КФУ, г. Елабуга, 1 ноября 2017 г.

43. Хадеева Г.В. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» ЕИ КФУ, 27 октября 2017. (Взгляд на коммуникативные стратегии в межкультурной коммуникации).

44. Шкилев Р.Е. Mezhdunarodnej vedeckej konferencii «Ceska literatura a film IV» Международная научная конференция «Чешская литература»), Нитра. 2017 год. (The themes of Holocaust and Prague Spring in the works of Jewish writers in Czech literature (Темы Холокоста и Пражской Весны в произведениях чешско-еврейских писателей)).

45. Шкилев Р.Е., Вазиева Г. II international scientific conference on January 20-21, 2017 «Literature and art of the new century: the transformation process and continuity of traditions», (2 международная конференция в январе 20-21, 2017 "Литература и искусство нового времени: процесс трансформации и преемственность традиций"). Prague (Genre peculiarities of the novel «The sense of an ending» by Julian Barnes and representation of the concept of time (Жанровые особенности романа «Ощущение конца» Джулиана Барнса и репрезентация концепта «время»)).

46. Шкилев Р.Е., Пчельникова М.В. II international scientific conference on January 20-21, 2017 «Literature and art of the new century: the transformation process and continuity of traditions», (2 международная конференция в январе 20-21, 2017 "Литература и искусство нового времени: процесс трансформации и преемственность традиций"). Prague (Аллегория: черты и образы в романе «Голодные игры» С. Коллинз).

47. Шкилев Р.Е., Фархутдинова С.С. II international scientific conference on January 20-21, 2017 «Literature and art of the new century: the transformation process and continuity of traditions», (2 международная конференция в январе 20-21, 2017 "Литература и искусство нового времени: процесс трансформации и преемственность

традиций"). Prague (Спанглиш в литературе как явление языковой межкультурной коммуникации (на примере романа Джуно Диаса «Короткая фантастическая жизнь Оскара Вау»)).

48. Шкилев Р.Е. III международный форум по педагогическому образованию в г. Казани. 23 мая 2017 г. Модератор симпозиума №6: Формирование профессиональной компетентности педагога в сопровождении и развитии технически одаренных обучающихся.

49. Шкилев Р.Е. V международная научная конференция "Язык и межкультурная коммуникация", Белорусский государственный пед.университет им.М.Танка, Вильнюс-Минск, 17-20 мая, 2017г. (The representation of the linguistic picture of the world in the semantic structure of the compound terms (on the example of legal terminology) Репрезентация языковой картины мира в семантической структуре составных терминов)

50. Шкилев Р.Е. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Cultural component in the semantic structure of terminological units (on the example of English and Russian legal terminology (Культурный компонент в семантической структуре терминологических единиц (на примере английской и русской юридической терминологии))).

51. Яхина А.М. Международная научно-практическая конференция «Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики» 27 октября 2017 г. ЕИ КФУ, Елабуга. (Категория оценочности: дистинктивный и дефиниционный аспекты).

### **3.2. Сборники научных трудов международных и всероссийских конференций, симпозиумов:**

Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. - Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. - 2017. - 236 с. (16,74 п.л.).

### **III Список публикаций сотрудников структурного подразделения, по разделам:**

### **3.3 Учебники и учебные пособия (а также, переиздания учебников):**

1. Власова Н.П. Сборник контрольных работ и тестов для студентов 3 курса по практике устной и письменной речи / Н.П. Власова. – Елабуга: ООО ЕлТик «Печатный Двор», 2017. – 43 с. (2,56 п.л.), тираж 50 экз.

2. Дулалаева И.Ю. Treasure Island: учебно-методические материалы по домашнему чтению для студентов 2 курса английского отделения факультета иностранных языков / И.Ю. Дулалаева. – Елабуга: Изд-во ЕИ К(П)ФУ, 2017. – 32 с. (1,86 п.л.), тираж 150 экз.

3. Пospelова Н.В. Лингвокультуроведческое изучение единиц малого поэтического жанра (на материале детских стишков, клерихью, лимериков): учебно-методическое пособие / Н.В. Пospelова, М.С. Ачаева, Т.А. Палагина. – Елабуга: Изд-во ЕИ К(П)ФУ, 2017. – 75с. (4,42 п.л.), тираж 100 экз.

### **3.4. Статьи, опубликованные сотрудниками Вашего подразделения (в т.ч. в сборниках научных трудов, указанных в п.3.2):**

#### **3.4.1.– в изданиях, включенных в базу цитирования:**

#### **WEB OF SCIENCE,**

1. Achaeva, M.S. The case-study method as a way of forming the sociocultural competence of future bachelors of pedagogical education: a thesaurus approach / M.S. Achaeva, S.A. Pospelov, N.V. Pospelova, N.S. Subbotina // Quid Investigation, Special Issue 31ISSN1692-343x. – Medellin Colombia. – 2017. – pp. 729-733.

2. Achaeva, M.S. Language education: new moves / M.S. Achaeva, N.V. Pospelova, N.S. Subbotina // Quid Investigation, Special Issue 31ISSN1692-343x. – Medellin Colombia. – 2017. – pp. 1801-1805.

3. Achaeva, M.S. Foreign language literacy as a condition for the successful development of modern society / M.S. Achaeva, N.S. Subbotina // Revista QUID (Special Issue). – 2017. – pp. 724-728.

4. Bilyalova, A.A. Comparing the Structure of Scientific Articles in the Tatar and English Languages / A.A. Bilyalova, A.R. Valeeva // Journal of History Culture and Art Research. – 6(4). – 2017. – pp. 665-672.

5. Bilyalova, A.A. ICT in Teaching a Foreign Language in High School / A.A. Bilyalova // Elsevier. Procedia – Social and Behavioral Sciences. – 2017. – No.237. – pp. 175-181.

6. Galimullina, R.I. Development of foreign-language word-forming competence of turkic philology students (using the example of german language / R.I. Galimullina, L.A. Akhmetova, M.R. Shaimardanova // QUID: Investigación, ciencia y tecnología, Special Issue №1. – ISSN: 1692-343X, Medellin-Colombia. – August. – 2017. – pp. 323-327.

7. Tarasova A.N. Acculturation and Psychological Adjustment of foreign students (the experience of Elabuga Institute of Kazan Federal University) / A.N. Tarasova // Elsevier. Procedia – Social and Behavioral Sciences. – 2017. – No.237. – pp. 1173-1178.

8. Tarasova A.N. Practice-based learning: essence, methodology of updating / A.N. Tarasova, S.V. Smirnov // Quid-investigacion ciencia y tecnologia. – 2017. – No.28. – pp. 1583-1588.

9. Achaeva, M.S. Training of future bachelors of pedagogical education: a thesaurus approach / M.S. Achaeva, N.S. Subbotina, N.V. Pospelova // Quid-investigation. – 2017. – Num.1 (Special Issue). – pp.761-766.

10. Bilyalova, A. Types of semantic relations in the medical terminology of the English and Russian languages / A. Bilyalova, L. Bazarova, E. Gilyazeva // Modern Journal of Language Teaching Methods (MJLTM). – Vol. 7. – Issue. 9.1. – September. – 2017. – pp. 105–110.

11. Tarasova, A.N. Problems Of Professional And Pedagogical Activities Of Novice Teachers In Education / A.N. Tarasova, J.V. Ryseva, A.A. Bilyalova // Modern Journal of Language Teaching Methods (MJLTM). – Vol.7. – Issue.10. – October. – 2017. – pp. 039–044.

12. Shkilev R.E. Teaching Productive Philological Reading On The Basis Of Problem Search Tasks / R.E. Shkilev // Modern Journal of Language Teaching Methods – Vol.7. – Issue.11. – 2017. – pp. 161–170

13. Subbotina, N.S. Derivational paradigmatics in Russian language: linguistic and methodical aspects / N.S. Subbotina, V.G. Fatkhutdinova, L.V. Ratsiburskaya // Modern Journal of Language Teaching Methods –Vol.7. – Issue.11. – 2017. – pp. 161–170

14. Achaeva, M.S. Semantization of realia as a method of improving the professional competence of teachers / M.S. Achaeva, N.S. Subbotina, N.V. Pospelova, S.A. Pospelov // Quid-investigation. -2017. – Num.1 (Special Issue). – pp. P.703-707.

### SCOPUS,

1. Dulalaleva, I.Y. Binary and trinitarian thought dialogue in the focus of pre-romantic melancholy problem / I.Y. Dulalaleva, Y.G. Nigmatullina, A.N. Pashkurov, A.I. Razzhivin // European Journal of Science and Theology. – 2017. – Vol.13. – No.3. – pp. 137-147.

2. Muslimova N.N., Sabirov R.B., Razzhivin A.I., Komar N.G., Pashkurov A.N., Dulalaleva I.Y. Single-Vector Orientation of Literary-Moral and Medical-Social Approaches to Analyses and Overcoming the Problem of Violence Against Women / N.N.Muslimova, R.B.Sabirov, A.I.Razzhivin, N.G.Komar, A.N.Pashkurov, I.Y.Dulalaleva // Man in India. 2017. 97 (14). PP.1-11.

3. Pestova, M.S. Comparative linguistic-cultural analysis of the verbs related to food intake process / B.F. Ibrahimova, F.H. Tarasova, M.S. Pestova, A.B. Beisenbai // Astra Salvensis Volume 2017, 2017, Pages 279-284

4. Dulalaleva I.Y. Polidisciplinarity of Humanitarian Knowledge: University literary school discoveries in the context of modern processes / I.Y.Dulalaleva, N.N. Muslimova, A.I. Razzhivin, A.N. Pashkurov, M. M. Sidorova // Revista ESPACIOS. ISSN 0798 1015. – Vol. 38. – (Nº 56). – 2017. – pp. 31 – 41.

### РИИЦ,

1. Morozova O.A. The practical aspect of the study of the anthology of Anglo-American literature in Russian linguodidactics / O.A. Morozova, E.N. Rahimzyanova //

Young Scholars Journal. – Vienna: «East West» Association for Advanced Studies and Higher Education GmbH. – 2017. – №1. – Pp. 42-45.

2. Morozova, O.A. Teaching English through Mass Media / O.A Morozova, R.R. Murtazina // Young Scholars Journal. – Vienna: «East West» Association for Advanced Studies and Higher Education GmbH. – 2017. – №1. – pp. 39-42.

3. Shkilev, R. Genre peculiarities of the novel «The sense of an ending» by Julian Barnes and representation of the concept of time/ R. Shkilev, G. Vazieva // Literature and art of the new century: the transformation process and continuity of traditions: Materials of the II international scientific conference on January 20-21. – Prague: Vedecko vydavatelske centrum «Sociosfera-CZ». – 2017. – pp.14-17.

4. Tarasova, A.N. Formation of interethnic communication culture among future teachers-inophones in a multiethnic educational environment / R.F. Ahtarieva, E.R. Ibragimova, R.F. Minnullina, A.N. Tarasova // Педагогическое образование в изменяющемся мире: Сборник научных трудов III Международного Форума по педагогическому образованию. – Ч. 2. – Казань: Отечество. – 2017. – С. 67-75.

5. Ачаева, М.С. Оценочные прилагательные и их производные в английском и русском языках / М.С. Ачаева, Н.А. Мубаракова // Наука и общество в эпоху перемен. Материалы III Международной научно-практической конференции. – Уфа: Научно-издательский центр «Ника». – 2017. – С.90-95.

6. Ачаева, М.С. Специфика словообразовательного гнезда «Дом» в русском и английском языках / М.С. Ачаева, А.К. Кирушиша // Научные тенденции: Филология, Культурология, Искусствоведение: Сборник научных трудов по материалам VII международной научной конференции. – Санкт-Петербург: Изд-во Центр Научных Конференций Международной Научно-Исследовательской Федерации "Общественная наука". – 2017. – С.4-7.

7. Билялова, А.А. Морфология существительного в текстах научного стиля в татарском и английском языках / А.А Билялова. А.Р. Валеева // Филологические науки. Вопросы теории и практики. – Тамбов: Грамота. – 2017. – № 5(71): в 3-х ч. Ч. 3. – С. 61-63 (ВАК).

8. Билялова, А.А. Особенности политических слоганов на примере предвыборных слоганов американских президентов / А.А. Билялова, Ю.В. Рысева, А.А. Васильева // Современные исследования социальных проблем. – Красноярск:

ООО Научно-Инновационный центр. – 2017. – Том 9. – № 3-2. – С. 459-466. Васильева А.А. - Нижнекамский химико-технологический институт (филиал) «Казанского национального исследовательского технологического университета» (ВАК).

9. Билялова, А.А. Прагматический потенциал метафоризации в научном тексте / А.А. Билялова, А.Р. Валеева // Современные исследования социальных проблем. – Красноярск: ООО Научно-Иновационный Центр. – 2017. – Том 9. – № 2-2. – С. 83-89 (ВАК).

10. Власова, Н.П. Вертикальный контекст и литературная пародия / Н.П. Власова // Наука сегодня: реальность и перспективы: материалы международной научно-практической конференции (22 февраля 2017 г.). – Вологда: ООО «Маркер». – 2017. – С. 82-84.

11. Власова, Н.П. Личностно-ориентированный подход в подготовке бакалавров педагогического вуза к профессионально-ориентированной деятельности / Н.П. Власова, Е.А. Афонина, Е.Л. Пупышева // Педагогическое образование в изменяющемся мире: Сборник научных трудов III Международного Форума по педагогическому образованию. – Ч. 2. – Казань: Отечество. – 2017. – С 49-58.

12. Галимуллина, Р.И. Когнитивно-семантическая интерпретация паремий с компонентом-зоонимом в татарском, русском и английском языках / Р.И. Галимуллина // Наука и образование: сохраняя прошлое, создаем будущее: сборник статей XI Международной научно-практической конференции. – Пенза: МЦНС «Наука и Просвещение». – 2017. – С. 92-95.

13. Галимуллина, Р.И. Сравнение компонентов языка и национальности в татарских и английских пословицах и поговорках / Р.И. Галимуллина, А.Ф. Садыкова // European research: сборник статей X Международной научно-практической конференции (20 мая 2017 г.). – В 3 ч. 3.Ч. – Пенза: МЦНС «Наука и Просвещение». – 2017. – С. 203-206.

14. Морозова, О.А. Исследование эффективности применения мобильных технологий в процессе формирования у старшеклассников грамматических навыков на уроках английского языка. / О.А. Морозова, Р.А. Илаева // Научные достижения и открытия современной молодежи; Сборник статей победителей Международной научно-практической конференции в 2х частях. – Ч.1. – Пенза: М Ц Н С «Наука и Просвещение». – 2017. – С. 1317-1320.

15. Пестова, М.С. Компонентный анализ эвфемизмов / М.С. Пестова, А.О. Кагилева // Высшая школа. – Уфа: Инфинити. – 2017. – №1. – С.54-55.

16. Поспелова, Н.В. Культурный плюрализм в образовательной среде вуза при подготовке учителя истории / Н.В. Поспелова, И.В. Маслова, И.Е. Крапоткина // Педагогическое образование в изменяющемся мире: Сборник научных трудов III Международного Форума по педагогическому образованию. – Ч. 2. – Казань: Отечество. – 2017. – С. 32-40.

17. Пучинина, О. П. Прецедентные феномены на материале автобиографической прозы Марины Цветаевой / О. П. Пучинина // Международная научно-практическая конференция: Фундаментальные научные исследования: теоретические и практические аспекты. 29-30 января 2017 г.: сборник междунар. науч.-практической конф. – Кемерово: Западно-Сибирский научный Центр. – 2017. – Том II. – С. 123-126.

18. Самсонова Е.В. Возможности организации учебно - исследовательской деятельности у студентов в процессе изучения иностранного языка / Е.В. Самсонова // Инновационные компетенции и креативность в психологии и педагогике. Сборник статей по итогам Международной научно - практической конференции 04 ноября 2017 г. – Оренбург: Международный центр научных исследований «Омега сайнс». – 2017. – Часть 2. — С. 86-88.

19. Файзуллина, О.Р. Эффективное взаимодействие в полилингвальном образовательном пространстве / О.Р. Файзуллина // Педагогическое образование в изменяющемся мире: Сборник научных трудов III Международного Форума по педагогическому образованию. – Ч. 2. – Казань: Отечество. – 2017. – С. 231-233.

20. Шкилев, Р.Е. Аллегория: черты и образы в романе «Голодные игры» С. Коллинз / Р.Е. Шкилев, М.В. Пчельникова // Literature and art of the new century: the transformation process and continuity of traditions: Materials of the II international scientific conference on January 20-21. – Prague: Vedecko vydavatelske centrum «Sociosfera-CZ». – 2017. – pp. 20-21.

21. Шкилёв, Р.Е. Влияние творчества У. Шекспира на современный английский язык / Р.Е. Шкилев, Е.Р. Камалетдинова // Научный форум: филология, искусствоведение и культурология Сборник статей по материалам VI международной заочной научно-практической конференции. – Москва: ООО Международный центр науки и образования. – 2017. – С. 27-33.



22. Шкилев, Р.Е. Спанглиш в литературе как явление языковой межкультурной коммуникации (на примере романа Джуно Диаса «Короткая фантастическая жизнь Оскара Вау» / Р.Е. Шкилев, С.С. Фархутдинова // Literature and art of the new century: the transformation process and continuity of traditions: Materials of the II international scientific conference on January 20-21. – Prague: Vedecko vydavatelske centrum «Sociosfera-CZ». – 2017. – pp. 18-19.

**- в прочих зарубежных изданиях;**

1. Bilyalova, A. A. Multicultural Education and Its Targets in The Process Of Intercultural Competence Formation: (Based On Foreign Languages Teaching Experience) / A.A. Bilyalova, T.V. Lyubova, A.R. Valeeva // International Journal of Scientific Study September. – Vol 5. – Issue 5(6). – 2017. – pp. 93-96. (ожидается индексация WoS)

2. Fayzullina, O.R. The role of a teacher in encouraging secondary school children to read / O.R. Fayzullina, G.N. Bozhkova, N.N. Shabalina // The European Proceedings of Social & Behavioural Sciences EpSBS. – Volume XXIX: Future Academy. – 2017. – pp. 109-116. (ожидается индексация WoS)

3. Puchinina O. P. Precedent Names in the Text Field of Marina Tsvetaeva from the Perspective of Free Indirect Discourse / O.P. Puchinina, D.A. Salimova // Asian Social Science. – 2017. – Vol. 13. – No7. – pp. 142-149. Салимова Д.А., Пучинина О.П. Прецедентные имена в текстовом поле Марины Цветаевой через призму несобственно-прямой речи / Салимова Д.А., Пучинина О.П. // Азиатские социальные науки. – 2017. – Том 13, №7. – с. 142-149. (ожидается индексация WoS)

4. Shkilev R. The representation of the linguistic picture of the world in the semantic structure of the compound terms (on the example of legal terminology) / R. Shkilev // Материалы V международной научной конференции, Вильнюс-Минск, 17-20 мая, 2017г.: Белорусский государственный пед. университет им.М.Танка. – Минск: БГПУ. – 2017. – С.267-268.

5. Shkilev, R. The themes of Holocaust and Prague Spring in the works of Jewish writers in Czech literature / R. Shkilev // Ceska literatura a film IV: zbornik stidii z mezdunarodnej vedeckej konferencii. – Nitra: Evropská integrace – česká společnost a krajina. – 2017. – pp. 149-151.

6. Vlasova, N.P. Personality-based approach to teachers' training college bachelor training for professionally- related practice / N.P. Vlasova, E.A. Afonina, E.L. Pupysheva // The European Proceedings of Social & Behavioural Sciences (31 August 2017). – Volume XXIX. – Pages 1. – 2017. – С. 5-14. (ожидается индексация WoS)

### **3.4.2. – в российских изданиях, рекомендованных ВАК**

1. Borisov, A.M. Concept of Multilingual Teaching in Yelabuga Institute of Kazan Federal University / A.M. Borisov, E.M. Shastina, A.V. Gizatullina, A.A. Sibgatullina // Перспективы науки. – Тамбов: МОО Фонд развития науки и образования. – 2017. – № 1(88). – С. 119-125.

2. Арсланов В.Ш. Два типа осложненноподчиненных предложений в английском, русском и татарском языках / В.Ш. Арсланов // Social Science. Общественные науки. – М: АНО Международный исследовательский институт. – 2017. – № 2. – Том 1. – С. 7-19.

3. Ачаева, М.С. Словообразовательные гнезда натуральных соматизмов в английском и русском языках / М.С. Ачаева, К.С. Ушатикова // Филологические науки. Вопросы теории и практики. – Тамбов: Грамота. – 2017. – № 11. Ч.1. – С.171-173.

4. Власова, Н.П. Отражение глобализации в английском, русском и китайском языках / Н.П. Власова, Е.Р. Камалетдинова // Актуальные проблемы современной науки в 21 веке сборник материалов 14-й международной науч. – практич. конф. – Махачкала: Издательство «Апробация». – 2017. – С.54-58.

5. Галимуллина, Р.И. Семантическое описание паремий с компонентом-зоонимом в русских и английских паремиях / Р.И. Галимуллина // Проблемы лингвистики, методики обучения иностранным языкам и литературоведения в свете межкультурной коммуникации: материалы VI Международной научно- практической конференции (28-29 марта 2017 г.) – Уфа: Издательство БГПУ, 2017. – С. 56-59.

6. Пестова, М.С. Фразеологическая парадигматика: переводческий аспект / М.С. Пестова // Материалы IX Международной научной конференции «Индустрия перевода». – Пермь: Изд-во ПНИПУ. – 2017. – С. 198-201.

7. Поспелова, Н.В. Ономастические реалии как объект лингвокультуроведческого рассмотрения (на материале произведений Т.Драйзера “Sister Carrie”) / Н.В. Поспелова, Д.Г. Иванова, Л.Е. Гущина // XXV Международная научно-практическая конференция «Современные тенденции развития науки и технологий». Агентство перспективных научных исследований, 29 апреля. – Белгород: ООО Агентство перспективных научных исследований. –2017. – с.56-59.

8. Пучинина, О. П. Интертекстуальность в прозе Марины Цветаевой: на материале корпуса прецедентных имён / О. П. Пучинина // Приволжский научный вестник. – И.: Фаворит. –2017. – № 2 (66). – С. 48-54.

9. Пучинина, О. П. Повтор как особый вид синтаксической связи в несобственно-прямой речи: на материале прозы Марины Цветаевой / О. П. Пучинина // Современные исследования социальных проблем. – Красноярск: ООО Научно-Иновационный Центр. – 2017. – Том 9. – № 1. – С. 154-166.

10. Пучинина, О. П. Функционально-синтаксические характеристики несобственно-прямой речи в прозаических произведениях М. И. Цветаевой / О. П. Пучинина // Social Science. Общественные науки. – М: АНО Международный исследовательский институт. – 2017. – № 2. – Том 2. – С. 333-342.

11. Самсонова Е. В. Педагогические условия организации учебно-исследовательской деятельности у студентов младших курсов / Е.В. Самсонова // Международный научно–исследовательский журнал. – Екатеринбург: Издательский дом «Цифра». – 2017. – № 11 (65) Часть 2. – С.142-145.

12. Тарасова, А.Н. Интонационно-смысловая детерминированность пунктуации в сетевых текстах на татарском и русском языках / А.Н. Тарасова, Э.Р. Ибрагимова // Филологические науки. Вопросы теории и практики. – Тамбов: Грамота. – 2017. – № 7: в 3 частях. – Ч.2. – С.172-174.

13. Теренин, А.В. Словарные предпочтения студентов, изучающих английский язык / А.В. Теренин // Филологические науки. Вопросы теории и практики. –Тамбов: Грамота. – 2017. – № 6. – Ч.3. – С. 212-214.

**- в прочих российских изданиях;**

1. Галимуллина, Р.И. Семантическое описание паремий с компонентом-зоонимом в русских и английских паремиях / Р.И. Галимуллина // Проблемы лингвистики, методики обучения иностранным языкам и литературоведения в свете

межкультурной коммуникации: материалы VI Международной научно-практической конференции (28-29 марта 2017 г.). – Уфа: Издательство БГПУ. – 2017. – С. 56-59.

(ожидается индексация РИНЦ)

2. Ачаева, М.С. Словообразовательное гнездо в сопоставительной дериватологии (на материале английского и русского языков) / М.С.Ачаева / Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 40-43 .

3. Билялова, А.А. Проблема перевода безэквивалентной лексики в сфере туризма (на материале английского, русского и немецкого языков) / А.А. Билялова, Л.В. Базарова // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 43-45.

4. Билялова, А.А. Факультативность в сфере управления (на материале английского языка) / А.А. Билялова // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 48-50.

5. Власова, Н.П. Средства создания напряженности в художественном тексте / Н.П. Власова // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 56-58.

6. Галимуллина, Р.И. Лексико-семантический анализ паремиологических единиц с компонентом-зоонимом в татарском, русском и английском языках / Р.И. Галимуллина // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 60-62.

7. Дулалаева, И.Ю. Конвенциональная норма и позиция переводчика / И.Ю. Дулалаева // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 94-96.

8. Кеннисон, О.А. A.S. Pushkin and V.Nabokov». («А.С.Пушкин и В.Набоков) / О.А. Кеннисон // Современные проблемы филологии и методики преподавания

языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 9-12.

9. Ли, Чжэнвэнь. Семантика односложных имён прилагательных, обозначающих температуру в современном китайском языке / Чжэнвэнь Ли // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 27-32.

10. Морозова, О.А. Проблемы лексикографической фиксации некодифицированной составляющей / О.А. Морозова // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 128-130.

11. Пестова, М.С. Педагогическое проектирование в образовании / М.С. Пестова // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 148-149.

12. Пospelова, Н. В. Словари нового поколения – школе / Н.В. Пospelова, Р.А. Степанова // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 173-175.

13. Пospelова, Н. В. Тезаурусный подход как способ изучения лексики, относящейся к университету Кембридж / Н.В. Пospelова, А.Б. Даурова // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 86-88.

14. Пospelова, Н.В. Лингвистический портрет города Нью-Йорк (США) (на примере романа Т. Драйзера "Sister Carrie") / Н.В. Пospelова, Л.Е. Гущина // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 84-86.

15. Пospelова, Н.В. Лингвострановедческий анализ романа Дж. Д. Сэлэнджера "The Catcher in the Rye" / Н.В. Пospelова, Д.Г. Иванова, Л.Е. Гущина // Современные

проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 107-109.

16. Пучинина, О.П. Иноязычные вкрапления в структуре несобственно-прямой речи на материале прозаических текстов М.И. Цветаевой / О.П.Пучинина // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 154-156.

17. Теренин, А.В. Имя ученого как предмет нарушения традиций (несколько рекомендаций для начинающего исследователя / А.В. Теренин // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 179-182.

18. Хадеева, Г.В. Взгляд на коммуникативные стратегии в межкультурной коммуникации / Г.В. Хадеева // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 192-194.

19. Хадеева, Г.В. Психологический аспект изучения иностранного языка / Г.В. Хадеева, Л.В. Салимова // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 167-169.

20. Хадеева, Г.В. Репрезентация сравнения в произведении Уильяма Сомерсета Моэма «Театр» / Г.В. Хадеева, А.Ф. Башарова // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник

научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ.– 2017. – С. 45-48.

21. Шкилев Р.Е. Культурный компонент в семантической структуре терминологических словосочетаний (на примере юридической терминологии английского и русского языков) / Р.Е. Шкилев // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ.– 2017. – С. 207-208.


22. Яхина, А.М. Категория оценочности: дистинктивный и дефиниционный аспекты / А.М. Яхина // Современные проблемы филологии и методики преподавания языков: вопросы теории и практики: Электронный сборник научных трудов / Под ред. В.М. Панфиловой. – Елабуга: Изд. ЕИ КФУ. – 2017. – С. 216-218.

### **3.5. Тезисы докладов, опубликованные сотрудниками структурного подразделения:**

#### **3.5.1. – в зарубежных изданиях;**

1. Achaeva, M.S. International Schools in Russia, Tatarstan: the problems of Multicultural Education / M.S. Achaeva, N.V. Pospelova // Ireland International Conference on Education: Proceedings / published by Infonomics society. – Ireland, Dublin: Infonomics society. – 2017. – pp. 51-54.

Зав. кафедрой



---

Дулалаева И.Ю.

Отчет утвержден на заседании кафедры английской филологии и межкультурной коммуникации от 30 ноября 2017 г. Протокол № 3